

# St. Patrick's Catholic Church

6160 CARTWRIGHT AVENUE NORTH HOLLYWOOD, CA 91606

PASTOR: FR. NICOLÁS SÁNCHEZ

ASSOCIATE: FR. KURIAKOSE MAMBRAKATT

ASSOCIATE: FR. MARTIN RODRIGUEZ

Business Manager: Armando Huerta

*March 20, 2016*

*Palm Sunday of the Passion of the Lord*

*20 de marzo del 2016*

*Domingo de Ramos de la Pasión del Señor*

## SCHEDULE OF MASSES

**Saturday:** 5:30pm

**Sunday:** 7:30am, 10:30am & 4:15pm

**Monday—Friday:** 8:00am

**First Friday:** 8:00am (no adoration)

**Mass of Elderly & Sick (Bilingual):**  
11:00am

(Every last Tuesday of the month)

## Confessions/Confesiones

**Tuesdays/Martes:** 6:00pm

**Saturdays/Sábados** 4:00pm– 5:15pm



## HORARIO DE MISAS

**Sábado:** 7:00pm

**Domingo:** 6:15am, 8:45am,  
12:00pm, 1:45pm,  
6:00pm & 7:30pm

**Lunes y Jueves: 6:30pm**

**Primer Viernes:** 6:30pm  
(con Adoración al Santísimo hasta  
las 8:00pm)

**Misa de Anciano y Enfermos**  
(Bilingüe): 11:00am

(El último martes de cada mes)

St. Patrick Catholic School  
10626 Erwin St.

North Hollywood, CA 91606  
(818) 761-7363

Pre-School (818) 763-6473  
Fax (818) 761-6349

M-Th 8:00am –2:30pm/

Fri. 8:00am-1:00pm

Mrs. Raquel Shin, Principal

[www.stpatrickcatholicschool.com](http://www.stpatrickcatholicschool.com)

Visit us at / Visitenos en:

[www.stpatrickcatholicchurch.net](http://www.stpatrickcatholicchurch.net)

**Facebook:** SaintpatrickNorthhollywood Sanpatricio

**Facebook Public:** SaintPatrick's/SanPatricio

Administrative & Religious Education Of-  
fices

6153 Cahuenga Blvd.  
North Hollywood, CA 91606  
(818) 752-3240

Fax (818) 769-6174

Parish Center hours:

Mon-Fri/ Lun- Vie: 8:30am-8pm

Sat. & Sun. 9am —2:30pm

Religious Ed. Tues-Thurs: 12:pm-8pm

Saturday 8:30am—2pm

## St. Patrick's Catholic Bookstore and Gift Shop

WE LOOK FORWARD TO YOUR VISIT!

Monday, Tuesday & Thursday– 1pm to 9pm

Saturday—10am to 6pm

Sunday—9:30am to 5pm

## Librería Católica y Artículos Religiosos San Patricio

ESPERAMOS SU VISITA!

Lunes, Martes & Jueves —1pm a 9pm

Sábado - 10am a 6pm

Domingo -9:30am a 5pm

Email: [stpatrickbookstore@gmail.com](mailto:stpatrickbookstore@gmail.com)

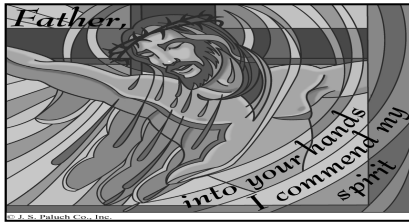
Telephone / Teléfono: (818) 752-3240 ext. 1011

Gifts for Baptisms, Weddings,  
Sweet 16/Quinceañeras, Pas-  
chal candles, Portraits and  
much more.

**For a limited time, purchase \$30 or more and receive a  
small gift.**

**Por tiempo limitado, compre \$30 o más y recibirá un  
obsequio.**

Regalos para Bautizos,  
Casamientos, Quinceañeras/  
Sweet 16, Cirios Pascuales,  
Cuadros y mucho más.



## Palm Sunday of the Passion of the Lord March 20, 2016

The Lord GOD is my help,  
therefore I am not disgraced.

— *Isaiah 50:7a*

### TODAY'S READINGS

**Gospel at the Procession with Palms** — Jesus' entry into Jerusalem (Luke 19:28-40).

**First Reading** — In spite of my sufferings I am not disgraced. I am not put to shame (Isaiah 50:4-7).

**Psalm** — My God, my God, why have you abandoned me? (Psalm 22).

**Second Reading** — Christ emptied himself, and God filled this emptiness with exaltation (Philippians 2:6-11).

**Gospel** — The account of Christ's passion according to Luke (Luke 22:14 — 23:56 [23:1-49]).

### READINGS FOR THE WEEK

**Monday:** Is 42:1-7; Ps 27:1-3, 13-14; Jn 12:1-11

**Tuesday:** Is 49:1-6; Ps 71:1-6, 15, 17; Jn 13:21-33, 36-38

**Wednesday:** Is 50:4-9a; Ps 69:8-10, 21-22, 31, 33-34; Mt 26:14-25

**Thursday:** **Lord's Supper:** Ex 12:1-8, 11-14; Ps 116:12-13, 15-16bc, 17-18; 1Cor 11:23-26; Jn 13:1-15

**Friday:** Is 52:13 — 53:12; Ps 31:2, 6, 12-13, 15-16, 17, 25;

Heb 4:14-16; 5:7-9; Jn 18:1 — 19:42

**Saturday:** a) Gn 1:1 — 2:2 [1:1, 26-31a]; Ps 104:1-2, 5-6, 10,

12, 13-14, 24, 35; or Ps 33:4-7, 12-13, 20-22;

**Sunday:** Acts 10:34a, 37-43; Ps 118:1-2, 16-17, 22-23;

Col 3:1-4 or 1 Cor 5:6b-8; Jn 20:1-9 or Lk 24:1-12

or (at an afternoon or evening Mass) Lk 24:13-35

### PASSION

The word "passion" connotes deep, focused engagement. It also relates to passivity, interestingly. The deeply passionate person in the Gospel narrative from Luke is Jesus. He appears passive, but he is not. He is wholly self-possessed and wholly present for the one day that begins on Thursday evening at his last meal with his apostles and ends with his burial before sunset the next day. Then follows the long Sabbath silence.

The narrative of the Passion is read whole and without pause on the Palm Sunday of the Passion. This story, found in each of the Gospels, is unchanging. We are the ones who change. Each year, we bring ourselves with another year's history to hear and heed the story we so badly need. Life has its way with us, and we look again to the Passion narratives to learn to follow.

### TREASURES FROM OUR TRADITION

What day is today? Ask most folks strolling home from church today and they will reply "Palm Sunday." Not too long ago, today was known as the "Second Sunday of the Passion," and in 1970 it was renamed "Passion Sunday." This made some sense, since the procession recalling Christ's entry into Jerusalem is usually only celebrated once in a parish on this day, but the Passion is proclaimed solemnly at every liturgy. In its most recent incarnation, the name for this day includes both aspects of the celebration: "Palm Sunday of the Passion of the Lord." In the United States today, most worshipers are provided with palm branches, although in northern Europe pussy willows are favored, and in Italy olive branches are the norm.

When our calendar was reformed, the entire structure of the week to come was revised even as the traditional name, "Holy Week," was retained. The major benefit of the restructuring of our calendar is to help us see that the Triduum, the great three days beginning at sunset this Thursday and extending until sunset on Easter Sunday, is at the heart of the Christian life.

Today, as you ponder the Lord's Passion, you may consider your response to so great a gift. Centuries ago, good Christians vowed to go on pilgrimage to Jerusalem. Today, at least once in your lifetime, promise to participate faithfully in the liturgies. Now begins the Church's annual baptismal retreat: don't be left out!

### SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCES

Sunday: Palm Sunday of the Passion of the Lord

Monday: Monday of Holy Week

Tuesday: Tuesday of Holy Week

Wednesday: Wednesday of Holy Week; Purim begins

Thursday: Holy Thursday; Paschal Triduum begins

Friday: Friday of the Passion of the Lord  
(Good Friday); Fast and Abstinence

Saturday: Holy Saturday; Vigil of Easter

### ESSENTIAL REDUCTION

All my theology is reduced to this narrow compass: "Jesus Christ came into the world to save sinners."

—Archibald Alexander

**GOOD NEWS AT ST. PATRICK SCHOOL**



St. Patrick School **Pre-School** is already one-third full for 2016-17 school year! Please do not delay if you have a 2.5- or 3 year old ready to start in August. Call the school office for a tour and appointment with the Principal, Mrs. Shin.

**Thank you** to all the families who registered their children for St. Patrick Vacation School (BUSD & LAUSD) and who applied for CEF scholarships. Both Vacation School and CEF applications are now closed.

**We've been on Field Trips!**

-Pre-K, Transitional Kinder (TK) and Kindergarten students visited Noah's Ark at the Skirball Center. They went on a big purple bus and had a great time, thanks to a grant from Specialty Family Foundation.

-3rd, 4th and 5th Graders attended an L.A. Philharmonic concert in Disney Concert Hall, thanks to a grant from The Music Center and their supporters.

-All Students from TK to 8th enjoyed a special assembly, "Letters to Harriet Tubman" presented by the Music Center, thanks to a grant from "Keeping History Alive" and the Webster Foundation.

**BUENAS NOTICIAS EN LA ESCUELA DE SAN PATRICIO**



La Escuela San Patricio **Pre-Escolar** ya esta a una tercera parte completa para el año escolar 2016-2017! Por favor no demore si tiene un niño/a de 2.5 a 3 años de edad y listos para comenzar en Agosto. Llame a la oficina de la escuela para un tour y cita con la Directora, Sra. Shin.

**Gracias** a todas las familias que registraron a sus hijos/as para la escuela de vacaciones de San Patricio (BUSD & LAUSD) y que aplicaron para la beca de CEF. Las aplicaciones de Vacacines y de CEF ya están cerrados.

**Hemos ido a Field Trips (viajes de estudios)**

-Pre-K, Kinder Transicional y Kindergarten—alumnos visitaron el Arca de Noé en el centro de Skirball. Fueron en un autobús morado y se divertieron mucho, gracias a una donacion de la Fundacion de Familia Especializada.

-Grado 3ero, 4to y 5to fueron a un concierto del Filarmónico de L.A. en el Disney Concert Hall, gracias a una donacion del Music Center y sus apoyadores.

- Todos los Alumnos de TK a 8vo disfrutaron una asamblea especial, "Cartas a Harriet Tubman" presentado por el Centro de Musica, gracias a una donacion de "Mantener la Historia Viva" y de la Fundación Webster.

**Did You Know?**

**Not all predators fit a mold**

Many people mistakenly believe that predators fit into a mold, and that by teaching children to avoid those kinds of people, they will be safe. Another common belief is that an abuser or predator would most likely be a stranger, or a mean and scary person. Not all situations follow this pattern. Parents should focus on teaching their children how to handle uncomfortable situations, by getting away immediately and going to a trusted adult. Parents should also keep watch for signs of abuse or distress in their children. For more information on protection from abuser stereotypes and a copy of the VIRTUS® article "A Step to Healing" email [jvienna@la-archdiocese.org](mailto:jvienna@la-archdiocese.org).

**¿SABIA USTED?**

**No todos los depredadores se ajustan a un patrón**

Muchas personas creen erróneamente que los depredadores se ajustan a un solo patrón y que al enseñar a los niños a evitar ese tipo de personas, ellos estarán seguros. Otra creencia común es que un abusador o depredador casi siempre es una persona extraña, o alguien grosero o una persona que da miedo. Pero no todas las situaciones de abuso siguen ese patrón. Los padres de familia deben enfocarse en enseñar a sus hijos cómo manejar situaciones incómodas, alejándose inmediatamente y pidiendo ayuda a un adulto de confianza. Los padres de familia deben también mantenerse alertas de signos de abuso o de angustia en sus hijos. Para más información sobre protección de los estereotipos de abusadores y para una copia del artículo de VIRTUS®, "A Step to Healing" (Un paso hacia la sanación), envíe un correo electrónico a [jvienna@la-archdiocese.org](mailto:jvienna@la-archdiocese.org).

EXCLUSIVE WEST COAST ENGAGEMENT - \*MARCH 6 THROUGH AUGUST 28, 2016\*

**VATICAN SPLENDORS**  
A Journey Through Faith and Art

Highlights include:

- Exclusive early access to the Vatican Museums
- Dinner at the Vatican Museums
- Access to the Vatican Museums
- A complimentary map of the Vatican
- A complimentary Vatican Museums audio tour
- Free airfare from San Diego to Rome

Experience Over 200 Paintings and Artifacts from the Vatican Spanning 2,000 Years of Art and History

REAGANLIBRARY.COM/VATICANSPLENDORS

EXCLUSIVE OFFER - \$5 OFF EVERY TICKET!

40 Presidential Drive, Simi Valley, CA 93065 • 800.430.8354

EXHIBICION EXCLUSIVA EN LA COSTA OESTE - \*6 MARZO A 28 AGOSTO 2016\*

**VATICAN SPLENDORS**  
Un viaje a través de la fe y el arte

Destacamos:

- Acceso temprano a los Museos Vaticanos
- Cena en los Museos Vaticanos
- Acceso a los Museos Vaticanos
- Una guía gratuita de los Museos Vaticanos
- Una audiotour gratuita de los Museos Vaticanos
- Pasaje aéreo gratuito de San Diego a Roma
- Tarifas aéreas desde San Diego a Roma

CELEBRANDO 2000 AÑOS DE FE, ARTE Y HISTORIA!

REAGANLIBRARY.COM/VATICANSPLENDORS

OFERTA EXCLUSIVA - \$5 DE DESCUENTO EN CADA BOLETO

40 Presidential Drive, Simi Valley, CA 93065 • 800.430.8354



## Domingo de Ramos "De la Pasión del Señor"

20 de marzo de 2016

El Señor me ayuda,  
por eso no quedaré confundido.

— *Isaías 50:7a*

### LECTURAS DE HOY

**Evangelio para la procesión de los ramos** — ¡Bendito el que viene en nombre del Señor! (Lucas 19:28-40)

**Primera lectura** -A pesar de mi sufrimientos no quedaré confundido. No me siento avergonzado (Isaías 50:4-7).

**Salmo** — Dios mío, Dios mío, ¿por qué me has abandonado? (Salmo 22 [21]).

**Segunda lectura** — Jesús se despojó totalmente y Dios lo llenó de exaltación (Filipenses 2:6-11).

### LECTURAS DE LA SEMANA

<b>Lunes:</b>	Is 42:1-7; Sal 27 (26):1-3, 13-14; Jn 12:1-11
<b>Martes:</b>	Is 49:1-6; Sal 71 (70):1-6, 15, 17; Jn 13:21-33, 36-38
<b>Miércoles:</b>	Is 50:4-9a; Sal 69 (68):8-10, 21-22, 31, 33-34; Mt 26:14-25
<b>Jueves:</b>	Cena del Señor: Ex 12:1-8, 11-14; Sal 116 (115):12-13, 15-16bc, 17-18; 1 Cor 11:23-26; Jn 13:1-15
<b>Viernes:</b>	Is 52:13-53:12; Sal 31 (30):2, 6, 12-13, 15-16, 17, 25; Heb 4:14-16; 5:7-9; Jn 18:1 — 19:42
<b>Sábado:</b>	a) Gn 1:1 — 2:2 [1:1, 26-31a]; Sal 104 (103):1-2, 5-6, 10, 12, 13-14, 24, 35; o Sal 33 (32):4-7, 12-13, 20-22;
<b>Domingo:</b>	Hch 10:34a, 37-43; Sal 118 (117):1-2, 16-17, 22-23; Col 3:1-4 o 1 Cor 5:6b-8; Jn 20:1-9 o Lc 24:1-12 o (en Misas de la tarde o la noche) Lc 24:13-35

### PASIÓN

La palabra "pasión" conlleva un profundo y determinado compromiso. Pero es interesante que también tiene relación a la pasividad. La persona profundamente apasionada del relato evangélico de Lucas es Jesús. Parece pasivo pero no lo es. Está totalmente consciente de sí mismo y totalmente presente al día que comienza el jueves por la noche en su última cena con los apóstoles y termina con su entierro antes de la puesta del sol el día siguiente. Entonces le sigue el largo silencio del sábado.

El relato de la pasión se lee entero y sin pausa el Domingo de Ramos en la Pasión. Esta historia, que se encuentra en cada uno de los evangelios, no cambia. Somos nosotros los que cambiamos. Cada año, nos presentamos con otro año de historia para escuchar y hacerle caso a esta historia que tanta falta nos hace. La vida nos traquetea y de nuevo volvemos a los relatos de la Pasión para aprender a seguirla.

### TRADICIONES DE NUESTRA FE

La liturgia oficial de la Iglesia para el Domingo de Ramos es algo paradójica. Entramos proclamando Hosannas con cantos y vítores y al poco tiempo estamos gritando: "¡crucifícalo, crucifícalo!" Según el rito la lectura del Evangelio y la consagración de la Eucaristía se hacen dentro del templo, pero se comienza afuera del templo con la bendición de los ramos.

En Estados Unidos y otros países latinoamericanos se usan palmas en lugar de ramos. En Europa, normalmente, se usan ramos de olivos. Últimamente en Colombia para proteger la palma de cera del Quindío, se les ha pedido a los fieles que usen ramitas de plantas o ramos de flores. Estoy de acuerdo hay que proteger el ambiente, pero admito que prefiero las palmas, ya que es difícil poner un ramo de olivo o de flores detrás de una imagen sagrada colgada en la pared. Esta es una costumbre latina que nos recuerda que los "hosannas" y el "crucifícalo" del domingo de ramos nos acompañan todos los días del año.

### LOS SANTOS Y OTRAS CELEBRACIONES

Domingo: Domingo de Ramos "de la Pasión del Señor"

Lunes: Lunes de la Semana Santa

Martes: Martes de la Semana Santa

Miércoles: Miércoles de la Semana Santa;  
Purim (festividad judía) comienza al

atardecer

Jueves: Jueves Santo; Triduo Pascual comienza

Viernes: Viernes Santo; Ayuno y abstinencia

Sábado: Sábado Santo; Vigilia Pascual

### REDUCCIÓN ESENCIAL

Toda mi teología se reduce a este estrecho compás:  
"Jesucristo vino al mundo para salvar a los pecadores".

—Archibald Alexander

First Collection/Primera Colecta  
TBA

Second Collection /Segunda Colecta  
TBA

Altar Society/ Sociedad del Altar  
TBA

School Envelopes/ Sobres de Escuela  
TBA

San Vicente de Paul  
TBA

Building & Maintenance/ Mantenimiento y Reparaciones  
TBA

Catholic Relief Svcs./ Servicios de Alivio Catolico  
TBA

Easter/ Pascua  
TBA

Virgen de Guadalupe/ Lady of Guadalupe  
TBA

Hospitality  
SPP SCHOLARSHIP PROGRAM  
TBA

Grupo de Oracion  
TBA

Hospitality  
SATURDAY, MARCH 26 AND SUNDAY, MARCH 27  
SABADO 26 DE MARZO Y DOMINGO 27 DE MARZO

**SEÑOR DE LOS MILAGROS**

**St. Patrick's Ministry of Health** in collaboration with Valley Care Community Consortium and Providence Health and Services and invite you to **FREE** nutrition and fitness classes. Mondays from 7pm-9pm in Parish Center. (Classes are in Spanish)

~~~~~

El **Ministerio de Salud de San Patricio** en colaboración con Valley Care Community Consortium y Providence Health and Services los invita a las clases **GRATIS** de nutrición y actividad física todos los Lunes de 7pm-9pm en el centro parroquial.

**Together in Mission Aid**  
St. Patrick School has received Together in Mission aid of \$20,000.00, this year, helping us reduce the Archdiocesan debt incurred several years ago by the school.  
**Thank you for your support and donations to Together in Mission**

**Ayuda de Unidos en Misión**  
La escuela de San Patricio ha recibido asistencia de Unidos en Misión de \$20,000.00 este año; ayudándonos a reducir la deuda del Arquidiócesis de varios años anteriores.

**Gracias por su apoyo y donaciones a Unidos en Misión**

**March/ Marzo**  
21- 7pm—Virtus (Primera Vez)- cita ext. 1012  
21- 7pm— Chrism Mass- Cathedral Our Lady of Los Angeles  
24- Jueves Santo/ Holy Thursday-  
25- Good Fiday/ Viernes Santo  
26—Sábado de Gloria/ Easter Vigil  
27 - Easter/ Pascua  
31- 6:30pm- Celebración de Msgr. Romero

**April/ Abril**  
1- 6:30pm- Misa de Primer Viernes con Adoración - Iglesia  
8- 7pm - Confirmation / Confirmación—Bishop Brennan- Church/Iglesia

**Taller de Virtus y Huellas Dactilares**  
Próximamente Habrá oportunidad de tomar su clase de **Virtus** si aún no lo ha hecho. Las fechas son:  
4/19/16—7pm—Bungalow—Recertificación  
5/24/16—7p,m—Bungalow— Recertificación

Para mayor información comuníquense con la oficina de Educación Religiosa

Si necesita huellas dactilares por favor llamar y hacer cita en:  
Para información detallada puede visitar la pagina del Arquidiócesis: <http://www.la-archdiocese.org/org/hr/Pages/fingerprinting.aspx>

**Gifts and Talents**  
Do you have a gift and/or talent that you wish to share with your parish community? Is there an area that interests you? If interested in getting more involved in your church community, please stop by the parish office or send us an email to: Saintpatrickchurch@sbcglobal.net Subj. Line: Gifts/Talents

**Dones y Talentos**  
Tienen un don y/o talento que desean compartir con la comunidad parroquiana? Hay un área en que están interesados en ayudar? Si están interesados en involucrarse más en la iglesia, por favor pasen a la oficina en el centro parroquial o mándenos un email a: Saintpatrickchurch@sbcglobal.net, Línea de Sujeto: Dones/Talentos

**MEND– Meet Each Need with Dignity**  
“MEND offers food, clothing, medical, eye care, dental, multi-benefit screenings, and education and training services for those in need. . . “  
For further information and to see if you fulfill the eligibility requirements, please contact MEND directly to the number below.  
Recientemente la Arquidiócesis Regional de San Fernando visitó las instalaciones MEND para ver todos los servicios que ofrecen y como pueden ayudar a nuestras comunidades.  
“MEND ofrece comida, ropa, medico, cuidado de vista, dental, revisión de salud y educación y servicios de entrenamiento para los necesitados.”  
Para mayor información y para ver si tiene los requisitos para ser elegible, comuníquense directo con MEND al número proveído.

**MEND**  
10641 N. San Fernando Rd.  
Pacoima, CA 91331  
(818) 897-2443  
(818)896-0246  
FAX- (818) 897-0128

**PARISH ORGANIZATIONS & PROGRAMS/ORGANIZACIONES Y PROGRAMAS**

**Al-Anon** (español)  
sábados 11:30am Nazaret

**Al-Ateen** (English)  
Saturdays 11:30am Luke & Mark

**Altar Society**  
1<sup>st</sup> Wednesday 8:45am Jerusalem

**Caballeros de Colon**  
Ramon Zamora (818) 752-3240

**Comité Hospitalidad**  
(818) 752-3240

**Coros**  
Blanca Zapata 764-4581

**Cursillos de Cristiandad**  
Juan Carrillo (818) 206-8740

**Divina Misericordia**  
(818) 752-3240

**Divino Salvador del Mundo**  
Bernabé Coreas (818) 590-8023

**Encuentro Matrimonial**  
Juan & Julia López (818) 508-4513

**Encuentro Promoción Juvenil**  
domingos 9:00am

**Estudiantina**  
TBA

**Evangelización**  
Lesbia González (818) 660-7983

**Filipino Community**  
Freddie Carating (818) 813-5109

**Grupo de Oración**  
Jose Ramiro Rosales (818) 522-9175

**Grupo Guadalupano**  
(818) 752-3240

**Hermandad Nicaragüense**  
Paul Flores(818) 254-5172

**Hotline for Pregnant Women**  
(OPTION LINE) 1-800-395-HELP

**Lectores**  
Flavio y Rosa Alvarado  
(323) 384-9754 o (818) 573-3009

**Light of Jesús**  
Fridays 7pm Nazareth Rm. - Joan Copiozo  
(310)713-6484

**Matrimonios San Patricio**  
Agustín & Guadalupe Ordaz 422-3601

**Ministry of the Sick**  
Contact office for services

**Ministros de Comunión**  
Gilberto Alvarado (818) 612-0205  
Jacky Alvarado (818) 536-3661

**Monaguillos**  
Julia Hidalgo(818) 319-8867 Or  
María Raigoza(818) 310-9716

**Movimiento Familiar Cristiano**  
Adelso & Luisa Jovel (818) 901-9730

**Patricians Senior Club**  
Stella Farrell 845-5771 or Lucille 843-1455

**Reina del Tepeyac**  
Ricardo Flores (818) 298-6627

**RICA**  
jueves 7pm Jerusalén

**Señor de los Milagros**  
Hugo Cherre (661)713-0498

**Señor de Esquipulas**  
Silvia Paz y Lesbia Santos (818)913-2415

**San Vicente de Paul**  
Raquel Rincón Every Wednesday 8am

**Ujieres**  
Pablo Santos (818)735-1139

BULLETIN ANNOUNCEMENTS ARE DUE BY 10AM, MONDAYS.  
BULLETIN EMAIL: STPATRICK-BULLETIN@SBCGLOBAL.NET

ANUNCIOS PARA EL BOLETÍN SE DEBEN ENTREGAR ANTES DE LAS  
10AM, LOS LUNES.  
EMAIL DE BOLETÍN: STPATRICK-BULLETIN@SBCGLOBAL.NET

**ST. PATRICK'S PARISH REGISTRATION**

Welcome to St. Patrick's Church! If you're interested in becoming a new parishioner please fill out this form return it to the Parish Office or drop it in the Sunday collection basket.

If you are a registered parishioner and would like to make some changes please contact the parish office at (818) 752-3240.

I am a new to this parish  I need envelopes

NAME: \_\_\_\_\_

ADDRESS: \_\_\_\_\_

CITY: \_\_\_\_\_ ZIP: \_\_\_\_\_

TELEPHONE #: (    ) \_\_\_\_\_

**REGISTRO PARROQUIAL**

Bienvenidos a la Iglesia San Patricio. Si usted está interesado en registrarse favor de llenar ésta hoja y regresarla a la oficina parroquial o ponerla en la canasta de la colecta.

Si usted es un feligrés registrado y quisiera hacer algunos cambios, por favor póngase en contacto con la oficina parroquial al (818) 752 - 3240.

Soy nuevo en la parroquia  Necesito sobres

NOMBRE: \_\_\_\_\_

DIRECCION: \_\_\_\_\_

CIUDAD: \_\_\_\_\_ COD. POSTAL: \_\_\_\_\_

TELÉFONO:(    ) \_\_\_\_\_